

No. 33347

**UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN
AND NORTHERN IRELAND
and
TOGO**

Exchange of notes constituting an agreement concerning certain commercial debts (United Kingdom/Togo Debt Agreement No. 9 (1992)) (with annex). Lomé, 21 September and 12 December 1994

Authentic texts: English and French.

Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 5 November 1996.

**ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE
ET D'IRLANDE DU NORD
et
TOGO**

Échange de notes constituant un accord relatif à certaines dettes commerciales [Accord de dette n° 9 (1992) Royaume-Uni/Togo] (avec annexe). Lomé, 21 septembre et 12 décembre 1994

Textes authentiques : anglais et français.

Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 5 novembre 1996.

EXCHANGE OF NOTES CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND TOGO CONCERNING CERTAIN COMMERCIAL DEBTS (UNITED KINGDOM/TOGO DEBT AGREEMENT No. 9 (1992))

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE LE ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD ET LE TOGO RELATIF À CERTAINES DETTES COMMERCIALES (ACCORD DE DETTE N° 9 (1992) ROYAUME-UNI/TOGO)

Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

¹ Came into force on 12 December 1994, in accordance with the provisions of the said notes.

¹ Entré en vigueur le 12 décembre 1994, conformément aux dispositions desdites notes.